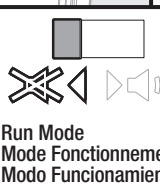
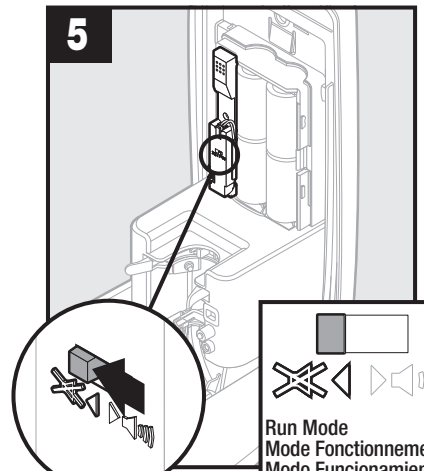
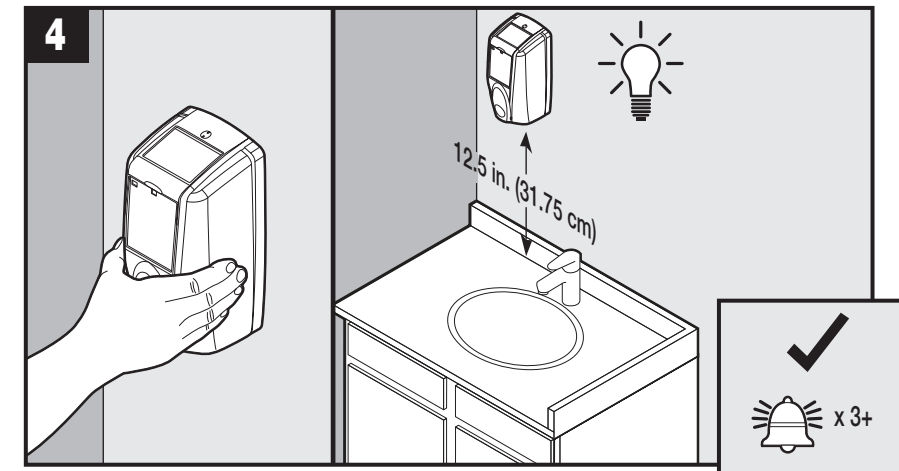
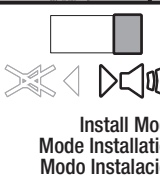
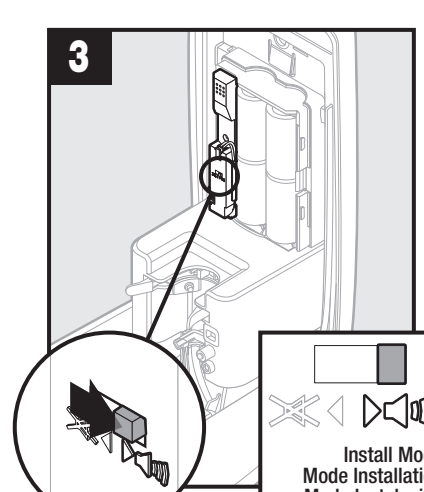
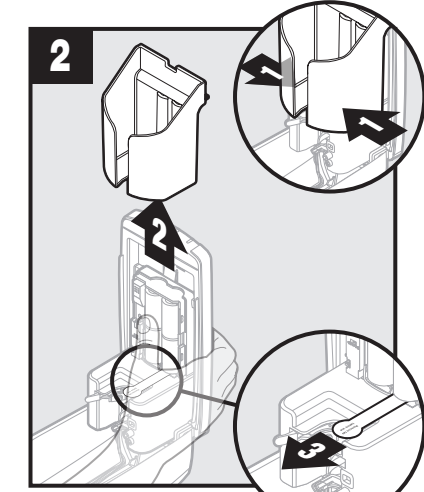
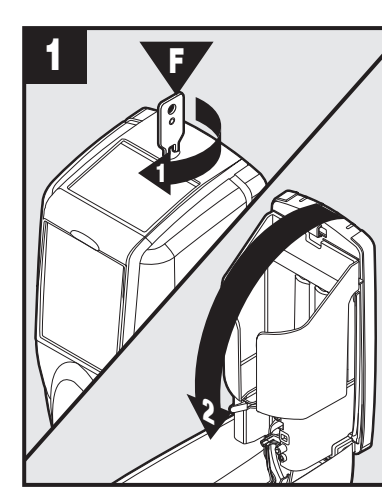
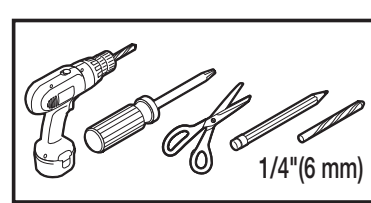
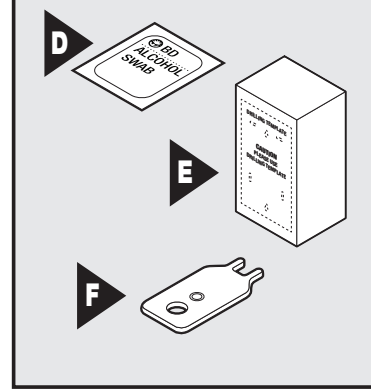
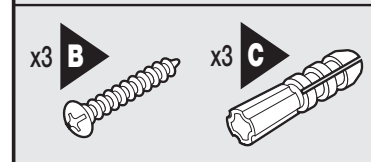
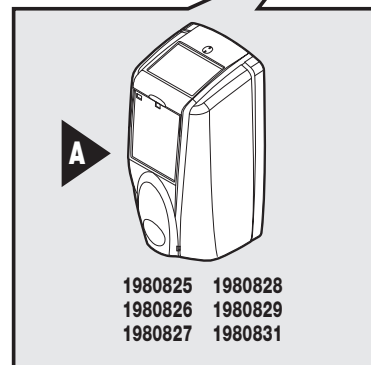




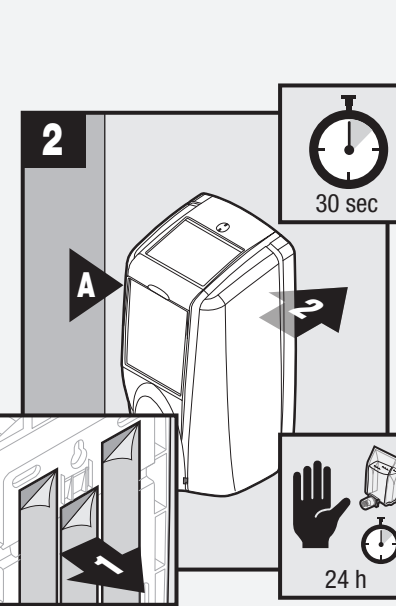
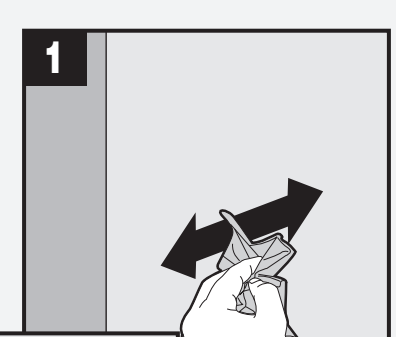
**Preparation  
Préparation  
Preparación**



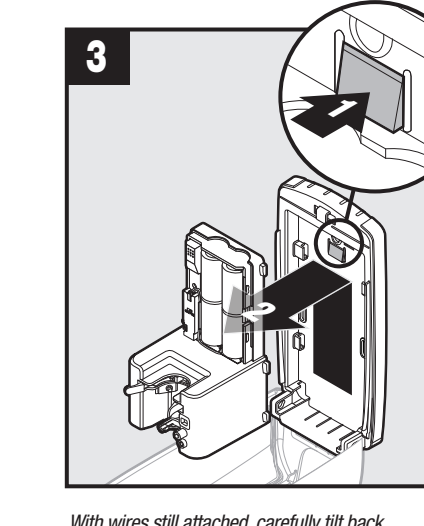
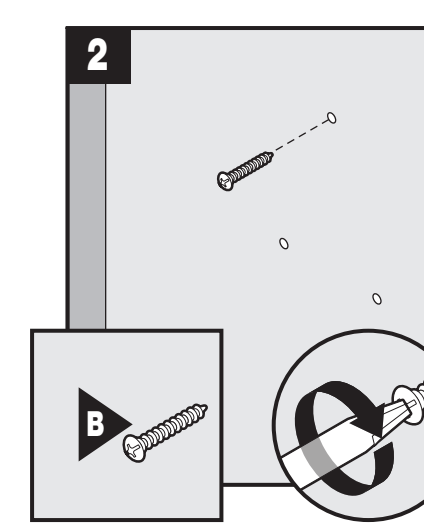
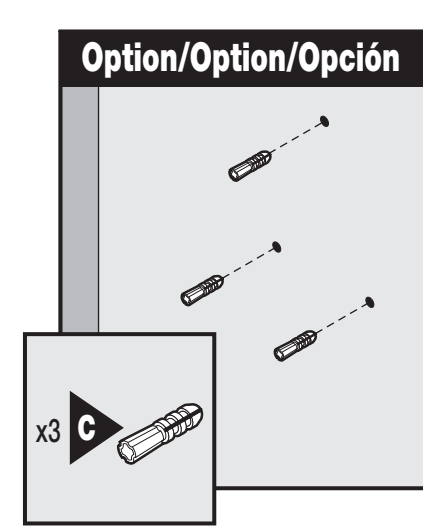
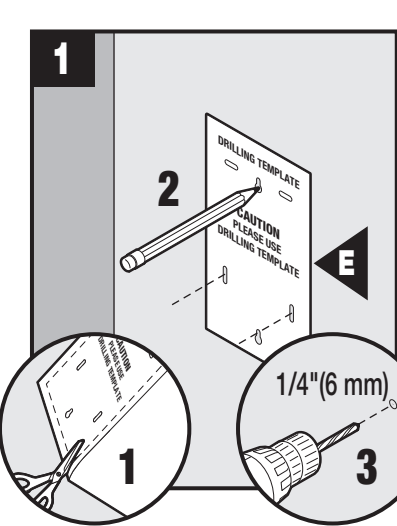
Hold in desired position to measure lighting. **Minimum Requirement: Lux Detector will beep 3 consecutive times, pause and repeat.** / Tenir dans la position désirée pour mesurer le degré de luminosité. **Exigence minimale : Le détecteur de luminosité émettra 3 bips sonores consécutifs, suivis d'une pause puis recommencera.** / Sostenga el dispositivo en la posición deseada para medir la iluminación. **Requisito mínimo: El detector de lux emitirá 3 pitidos consecutivos, realizará una pausa y los repetirá.**

**Note:** Lux Detector must be switched left to "Run Mode" for operation. / **Remarque :** Le détecteur de luminosité peut être laissé en « Mode fonctionnement » tout au long de son utilisation. / **Nota:** el interruptor del detector de lux debe colocarse hacia la izquierda para su funcionamiento en el modo "Ejecución".

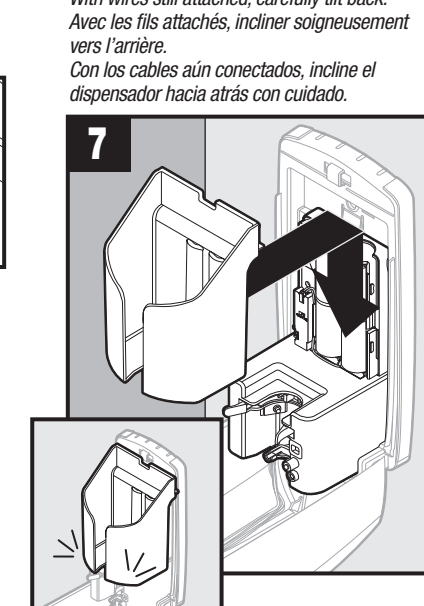
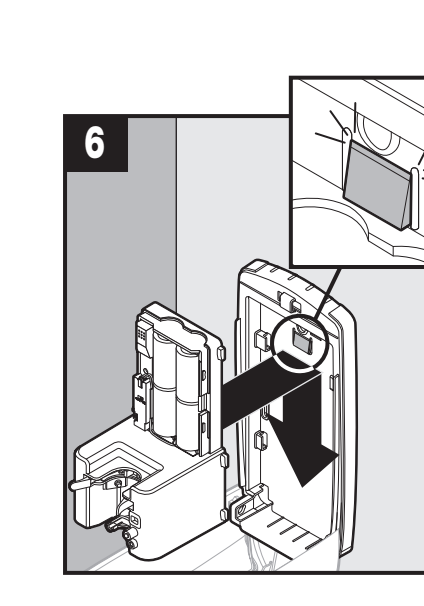
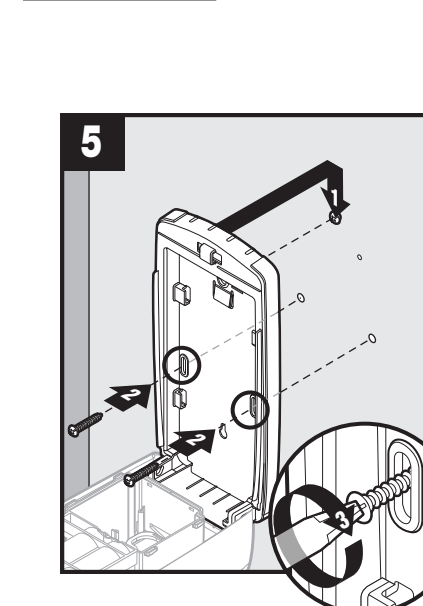
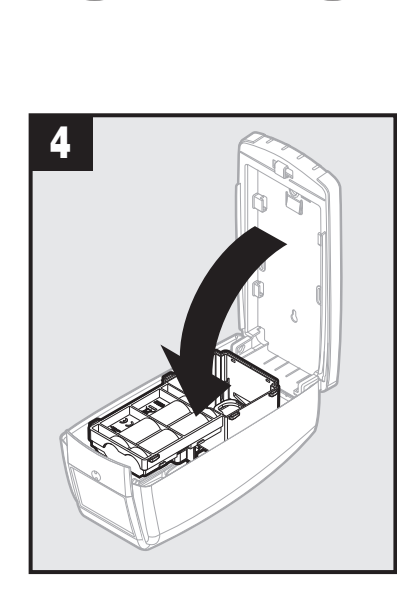
**Adhesive Mount  
Cadre adhésif  
Soporte adhesivo**



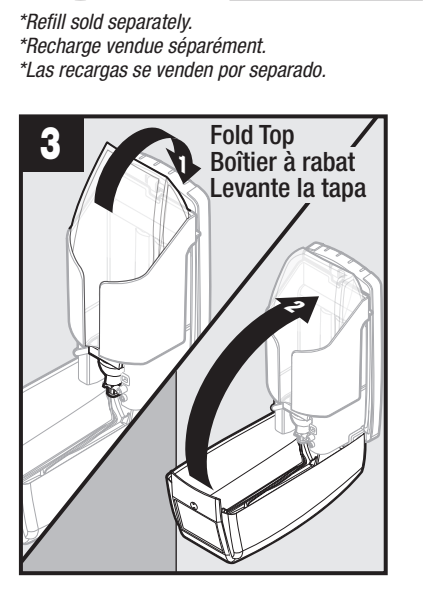
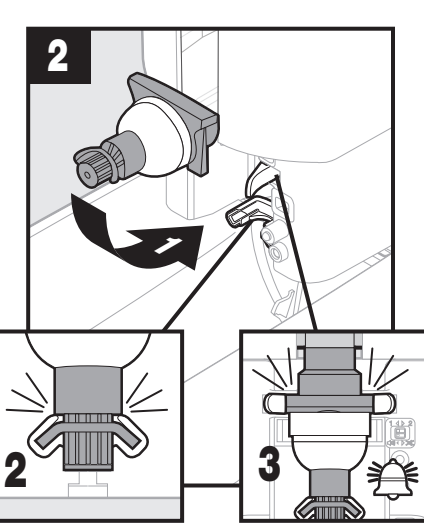
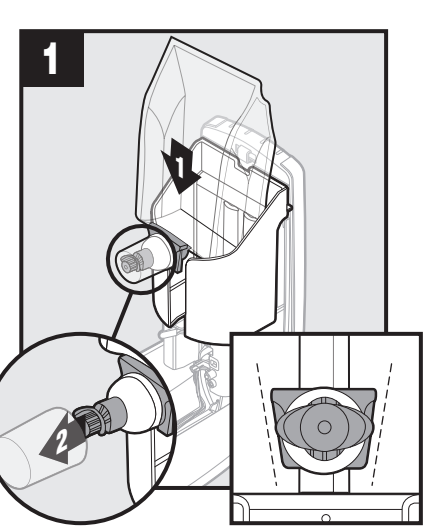
**Screw Mount  
Cadre à visser  
Soporte de tornillos**



With wires still attached, carefully tilt back. / Avec les fils attachés, incliner soigneusement vers l'arrière. / Con los cables aún conectados, incline el dispensador hacia atrás con cuidado.

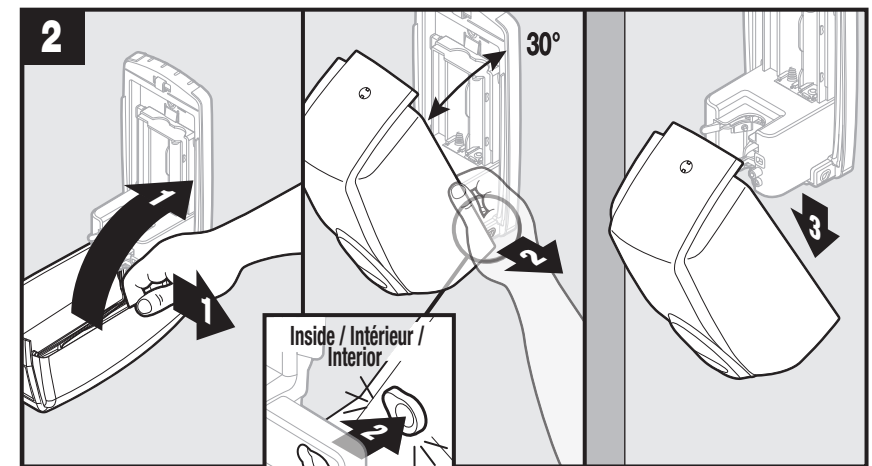
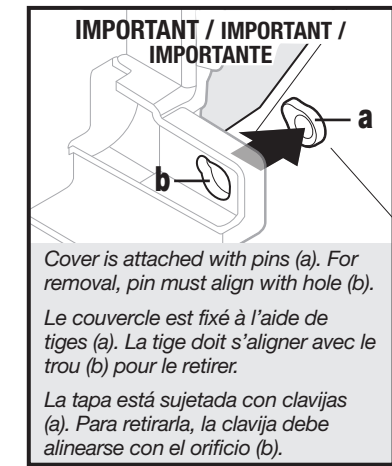
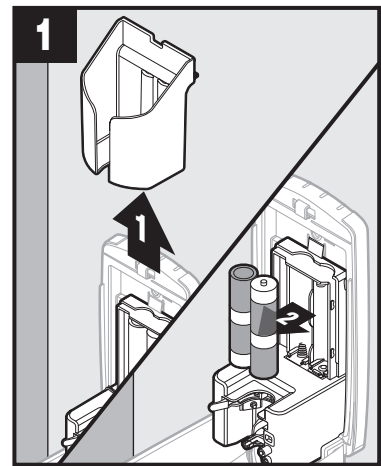
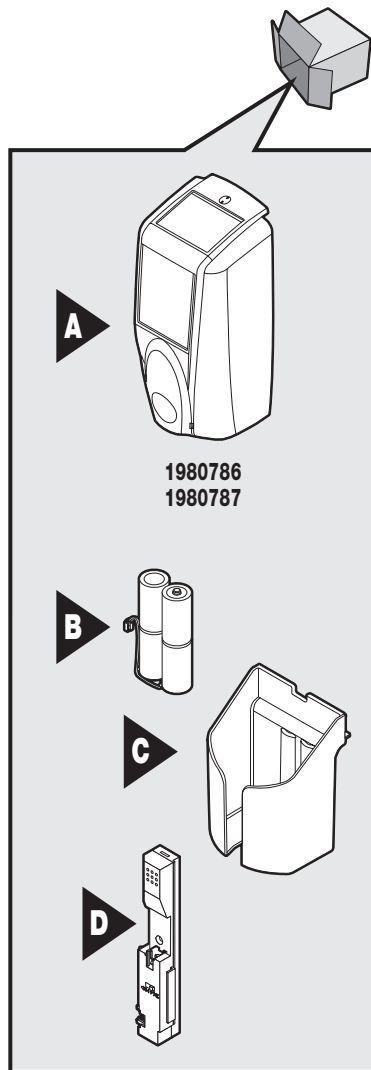


**Refill Installation  
Installation de la cellule de remplacement  
Instalación para recambio**

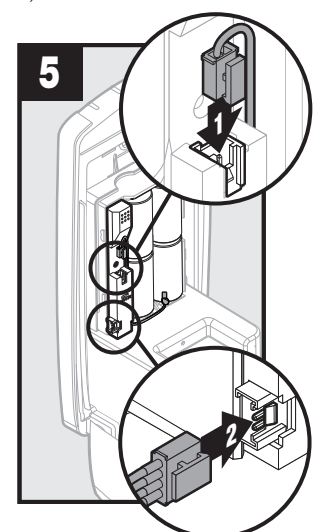
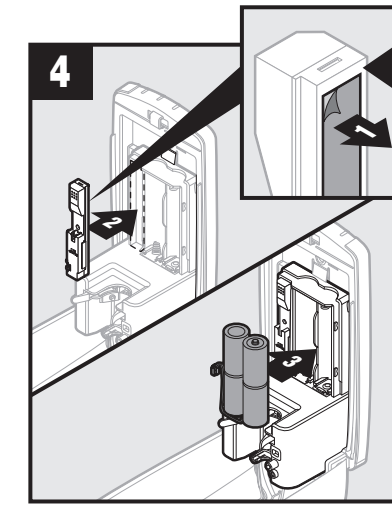
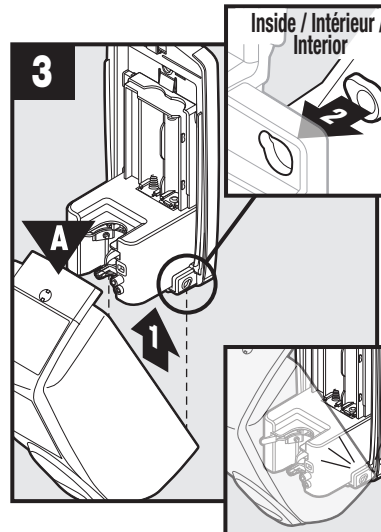


\*Refill sold separately. / \*Recharge vendue séparément. / \*Las recargas se venden por separado.

**Retrofit Instructions**  
**Instructions de modernisation**  
**Instrucciones de la cubierta modernizada**

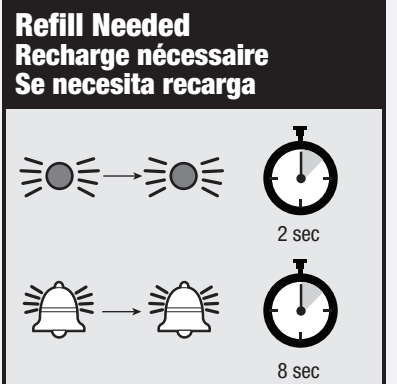
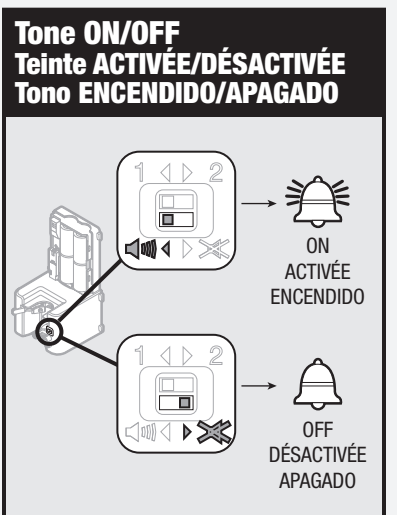


1) **Simultaneously** pull out side of cover and rotate up until 2) notched pin pops out of hole.  
 1) Retirez **simultanément** le côté du couvercle et faites-le pivoter jusqu'à ce que 2) la tige sorte du trou.  
 1) **Simultáneamente** tire de un lado de la tapa y gire hacia arriba hasta que 2) la clavija dentada salga del orificio.

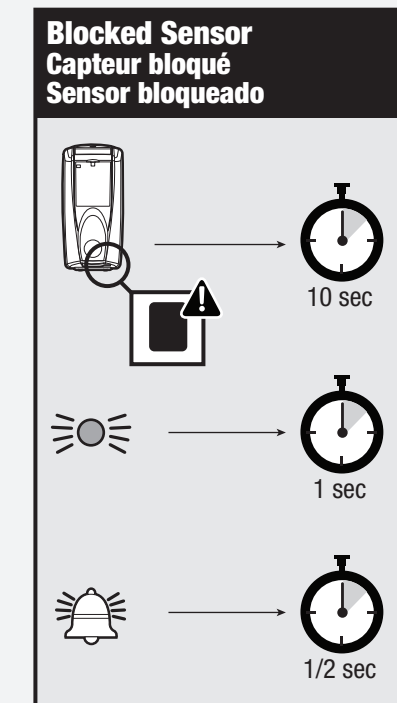


6) Flip Lux Detector switch right to "Install Mode" to measure lighting.  
 6) Remette le commutateur du détecteur de luminescence au « Mode installation » pour mesurer le degré de luminescence.  
 6) Voltee el interruptor del detector de lux hacia la derecha para colocarlo en el modo "Instalación" y medir la iluminación.  
 7a) If 3 beeps or more are heard, flip the switch left back to "Run Mode" and continue to "Refill Installation".  
 7a) Si 3 bips et plus sont entendus, remette le commutateur à « Mode fonctionnement » et continue vers « Installation de la recharge ».  
 7a) Si escucha 3 pitidos o más, vuelva a colocar el interruptor hacia la izquierda en el modo "Ejecución" y pase a "Instalación para recambio".  
 7b) If 3 beeps or more are not heard, remounting is necessary in an area with more light. Begin at step 4 of "Preparation" section and then complete the "Screw Mount" and "Refill Installation" sections.  
 7b) Si 3 bips ou plus sont entendus, il est nécessaire de réinstaller celui-ci dans un endroit plus éclairé. Commencez à l'étape 4 de la section « Préparation », puis complétez les sections « Fixation » et « Installation de la recharge ».  
 7b) Si no escucha 3 pitidos o más, deberá volver a montarse el dispositivo en una zona más iluminada. Comience por el paso 4 de la sección "Preparación" y, a continuación, lleve a cabo las secciones "Soporte de tornillos" e "Instalación para recambio".

**LED Indicators**  
**Indicateurs à DEL**  
**Indicadores de LED**



**Note:** Keep tone switch in factory default position (tone off, to the right) for LumeCel™ AutoFoam.  
**Remarque :** Maintenir le commutateur de tonalité à la position réglée en usine (tonalité désactivée, sur la droite) pour le LumeCel™ AutoFoam.  
**Nota:** mantenga el interruptor de tono en la posición predeterminada de fábrica (tono desactivado, hacia la derecha) del dispositivo AutoFoam con tecnología LumeCel™.



**Lighting Information**  
**Renseignements sur l'éclairage**  
**Información de iluminación**

Minimum Hours of Light Per Week Nombre minimum d'heures d'éclairage par semaine Cantidad mínima de horas de luz por semana	Minimum Hours of Light Per Day (Based on a 5 day week) Nombre minimum d'heures d'éclairage par jour (basé sur une période de 5 semaines) Cantidad mínima de horas de luz por día (Sobre la base de 5 días por semana)	Number of Beeps Nombre de bips Cantidad de pitidos	Max Shots per Year Nombre maximal de coups par an Encendidos máximos por año
67.5 hours 67.5 heures 67.5 horas	13.5 hours (x 5 days)* 13.5 heures (x 5 jours)* 13.5 horas (x 5 días)*	3	13,000
67.5 hours 67.5 heures 67.5 horas	13.5 hours (x 5 days)* 13.5 heures (x 5 jours)* 13.5 horas (x 5 días)*	4	16,500
67.5 hours 67.5 heures 67.5 horas	13.5 hours (x 5 days)* 13.5 heures (x 5 jours)* 13.5 horas (x 5 días)*	5	20,000

\* 13.5 hours can be spread out over any time of the day or can be intermittent throughout a 7 day week  
 Minimum Requirement: 3 beeps.  
 \* 13.5 heures peuvent être réparties à n'importe quel moment de la journée et de façon intermittente sur une semaine de 7 jours. Exigence minimale : 3 bips.  
 \* Las 13.5 horas pueden ser continuas en cualquier momento del día o pueden ser distribuirse de manera intermitente en los 7 días de la semana. Requisito mínimo: 3 pitidos.

**Optimal Energy Cell Storage Temperature**  
**Température optimale de stockage de la cellule énergétique**  
**Temperatura de almacenamiento óptima de celda de energía**

Minimum Minimum Mínima	Maximum Maximum Máxima
41° F (5° C)	86° F (30° C)

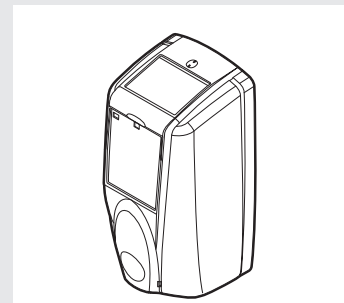
As with all energy cells, rotate stock to use oldest product first.  
 Concernant les cellules énergétiques, faites tourner le stock afin d'utiliser les produits les plus anciens en premier.  
 Así como con todas las células de energía, rote las existencias para utilizar el producto más antiguo en primer lugar.

**Rubbermaid**  
 Commercial Products  
 TECHNICAL CONCEPTS

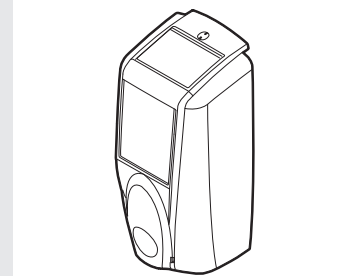
Products manufactured under quality management system registered to ISO 9001:2000  
 ©2017 Rubbermaid Commercial Products LLC  
 3124 Valley Avenue. Winchester, VA 22601-2636  
 Phone: 540-667-8700 | Fax: 540-542-8770

Newell Europe Sàrl  
 Chemin de Blandonnet 10  
 CH-1214 Vernier / Geneva / Switzerland

Newell Poland Services Sp. z o.o.  
 Plac Andersa 7, 61-894 Poznan, Poland  
 www.rubbermaidcommercial.com  
 #1996941



1980825 1980828  
 1980826 1980829  
 1980827 1980831



1980786  
 1980787

**Note:** Product availability varies by region  
**Remarque :** la disponibilité des produits varie selon les régions  
**Nota:** la disponibilidad de los productos depende de la región.